



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2017: The Year of Worship
Worship in Holiness, Glory to His Name

Pastor Emeritus: Sue-Hui Chou

Mar. 12, 2017

#3511

Praise & Worship

Offering & Announcements

Sermon by Pr. Will Chen
Extravagant Love
Matthew 26:1-13

Worship & Response

Benediction

教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org		
主任牧師 Senior Pastor	莊澤豐 Tse-Feng Chuang	分機 X119	Chuang@efcoc.org
英語牧師 English Pastor	陳威任 Will Chen	分機 X120	WillChen@efcoc.org
牧 師 Associate Pastor	廖光詠 Isaac Liao	分機 X122	IsaacLiao@efcoc.org
牧 師 Volunteer Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai		RueyLai@efcoc.org
秘 書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 X111	YenChuChen@efcoc.org
行政助理 Admin. Coordinator	鄭聖慧 Susanna Kuo	分機 X112	SusannaKuo@efcoc.org
總務助理 General Assistant	沈文平 Wen-Ping Shen	分機 X133	

[EVENT CALENDAR]

03/12 (SUN)	Daylight Saving Spring Forward	02:00
03/12 (SUN)	Playground Dedication Ceremony	13:10 - 13:25
03/12 (SUN)	EDB Meeting	13:30 - 16:00
04/14 (FRI)	Good Friday Service	20:00 - 22:00
04/16 (SUN)	Easter Worship Service	10:00 - 11:30
05/14 (SUN)	Mother's Day	
06/18 (SUN)	Father's Day	

[ANNOUNCEMENTS]

[Welcome] Welcome to EFC Orange County! If today is your first time visiting us, we are so glad you are here!

[Daylight Saving] By this time you should have already adjusted your clock or watch one hour forward. Today is the beginning of Daylight Saving Time.

[Playground] Praise the Lord! Our new playground has been completed! We want to thank all of you for your patience, prayers, and financial support in this project. There will be a special dedication ceremony today after lunch @ 1:10pm at the playground. Please join us for a short ceremony as we give thanks to the Lord for His blessings! A friendly reminder to all the parents, you are responsible to watch your children when they play at the playground outside of Sunday school.

[Easter] We are officially in the season of Lent, which means we are less than 40 days away from Easter. We want to encourage you to spend some time in prayer and remember what our Lord Jesus had done on the cross for us. Another idea is to perhaps fast a meal a week to remind ourselves the pain and suffering our Lord went through. This year we will celebrate Easter with a Good Friday service, Easter Sunday Worship Service, as well as a special Easter Baptism.

[Baptism] Baptism is an outward expression of your faith in Christ. There is no better time to be baptized than on Easter Sunday. If you have questions about baptism or would like to sign up to be baptized on Easter Sunday, please talk to Pr. Will, Elder Andrea, or Justin. You will need to complete the Grace & Baptism class prior to being baptized.

[Prayer] Please keep CWT in your prayer. CWT: Continuing Witness Training is a church wide initiative focusing on sharing the good news with people who might not have heard of God yet. Official training begins on 3/15.

[FNF] We will have our regular Friday Night Fellowship this week. Whether you are a student in JHM, HSM, College, or Young Adults, you are invited to join us every Friday at 8pm for worship, fellowship, and Bible study. If you wish to come earlier, we have basketball @ 5pm, dinner @ 7pm.

[EDB] There will be an EDB meeting today @ 1:30pm.



柑縣台福基督教會

03月12日2017年

台福總會主題: 『敬拜年』 [聖潔敬拜、榮耀歸主]

柑縣教會主題: [萬民敬拜、為主得人、榮耀聖殿]

榮譽牧師: 周淑慧

#3511

	主日晨禱會		主日崇拜		基督徒教育	
華語	9:30	大 堂	10:00-11:30	大 堂	11:35-12:25	分課堂
台語	9:30	大 堂	11:30-12:30	教育館	10:15-11:10	教育館
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童		恩典館	10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	恩典館

華語崇拜 10 AM

台語崇拜 11:30 AM

宣召	安寶傑執事	胡玉章執事
詩歌	敬拜讚美團	#41.37
禱告	牧師	司會
讀經	以弗所書 4:16	以弗所書 4:16
獻詩	因祂十架	因祂十架
證道	莊澤豐牧師	莊澤豐牧師
	《天生我材必有用》	《天生我材必有用》
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	生命聖詩#161	新聖詩#40
祝禱	牧師	牧師

基督徒生活七要素



教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 (714) 534-5531 www.efcoc.org
-----------------------	---

【2017 年成人主日學 / Adult Sunday School】

民數記：9	台:黃勝雄	10:15am - 11:10am	Room 208A
民數記：10	華:潘雪卿	11:35am - 12:25pm	大堂
基要真理：	華:莊師母	11:35am - 12:25pm	Room 201
啟示錄：9	華:顏明誠	11:35am - 12:25pm	Room 208A
初階聖經班：21	華:李世宗	11:35am - 12:25pm	Room 205
學吉他來敬拜	華:林茂澤	11:35am - 12:25pm	詩班室

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	華語崇拜 Mandarin Service	台語崇拜 Taiwanese Service	英語崇拜 English Service	兒童崇拜 Children Service
禮拜 Service	166	37	59	3
主日學 Sunday School	110	6		13
全部禮拜 Total	265			
上週奉獻 Last Week Offering	\$5,162.00	\$1,875.00	\$1,060.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$100.00	\$820.00	\$240.00
上週奉獻共計 Total	\$9,257.00	該月累計 Monthly Total	\$9,257.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$50,964.00	

【服事同工 / Serving Co-workers】

	本週		下週	
	華語崇拜	台語崇拜	華語崇拜	台語崇拜
證道	莊澤豐	莊澤豐	陳威任	林天鍵
司會	安寶傑	胡玉章	呂茂財	郭榮華
領敬拜	洪文鸞/劉淑琳	潘榮祺	賴俊甫	潘榮祺
殿樂	許惲俐	楊韶芳	許惲俐	劉淑琳
招待	張秋菊/陳瓊琳	Tina Yang	吳顏雯/蔡孟環	蔡香美
值星 On Duty	本週：徐華		下週：林子鈞	
午餐 Lunch	詩班		Anaheim	
English Preaching	Pr. Will Chen		Pr. Tse-Feng Chuang	
English Presider	Andrea Chen		Andrea Chen	

【教會團契 Fellowship】

國度晨禱	週二	06:30
迦勒團契	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
詩班	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
華語青年	週五	20:00
英社青大專	週五	20:00
英青少契	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
Huntington Beach	呂茂財	雙數週四	10:00
Cypress	賴細梅	每週四	10:00
Placentia	黃滿輝	隔週三	10:30
Fountain Valley	顏青毅	隔週四	20:00
Irvine	李世宗	每週五	20:00
北橙小組	郭宗億	隔週六	19:00
清心小組	李康妮	隔週六	16:00
青松團契	孫瑞利	第二週六	10:00
健身舞蹈班		每週日	13:15

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝神豐盛賜福，兒童遊樂園順利完工。今天中午 1:10-1:25 “感恩奉獻開幕禱告”，請兄姊參加。
3. 青松團契 3/18 本週六 10am 黃勝雄醫師主講「青松人的實用全人養生」在台語堂，請踴躍邀親朋參加。
4. 本會 CWT 個人佈道，因導師 Andy 及 Christine 無法繼續前來，訓練次序將略有調整，等籌畫妥善後，即進行組員培訓。
5. 各禱告網組員仍會按時收到禱告單，請依時為事工代禱。其它各組運作，請組員們積極與組長配合及代禱。
6. 請兄姊繼續將可供探訪的福音對象填交尋羊組彙整。
7. 如有幼兒在兒童遊樂區玩耍，請家長能在旁協助安全。
8. 主日學新課程『台語白話字班』由王東明牧師自四月開始每週日 1：30—3pm 授課，報名洽郭榮華/王東明牧師。
9. 本會復活節台華合堂主日 4/16 有洗禮，請洽牧師室。另 4/14 週五有紀念主耶穌受難晚崇拜，請踴躍參加。
10. 歡迎傅家盛/曹媛夫婦及廖素卿姊妹〔Pr. Will 母親〕申請入會籍，願主賜福。
11. 每主日 9:30 守望晨禱；週三晚 8 點奮興禱告，為教會事工/神的國度/身心軟弱者禱告，請兄姊及同工們踴躍參加。
12. 下主日 3/19 證道華語-陳威任『堅持到底,永不放棄』〈來 12:1-3〉；台語-莊澤豐牧師『信心的生活』〈可 9:23-24〉。

【團契/小組】

1. 迦勒團契：03/15 黃勝雄醫師分享『白髮是年歲的冠冕』。
2. 雅歌團契：03/17 『詩篇對話』。

【關懷/代禱】

1. 為美國政府閣員/世界和平/地球破壞；普世宣道/教會復興/親友歸主；CWT 事工/牧師室/長執團隊代禱。
2. 唐東煥母親/孫乃平/林偉典母親/邱媽康復。
3. 正常基督徒《每日讀經；參加-禮拜/小組團契/禱告會；愛心關懷/領人歸主/什一奉獻/遵行主道》蒙神賜福。
4. 教會推動一年讀完聖經一遍，請兄姊按進度每日靈修。

【特會報導】

1. 正道神學院 3/25 『裝備體驗營』10-14 時〔信息/學院現況/見證/入學/助學金/宿舍申請〕歡迎參加 9350 Telstar Av., El Monte 參公告欄。
2. 宣道祈禱特會 3/17.18 「主就快臨，我當作什麼」Arcadia 華人浸信會，請參公告欄。
3. 台福復活節省墓思親禮拜 4/8 週六 9-10AM 在 Sky Rose Chapel, Rose Hills 舉行，由『腳印聖樂團』帶領頌讚及思親，請參加，洽 Mina 626-782-5470。
5. 新視傳播 4/9 感恩餐會 6pm 1600 Grand Av. Diamond Bar
6. 南加州台福靈修會“聖潔敬拜 榮耀歸主” 5/19.20 在洛福，歡迎參加，報名洽聖慧。

【宣道】

1. 支援台福教會-新竹香山/台南/伯特利；機構-神學院/普世豐盛/傳播中心/宣教士 3 位〔歐陽桂芬/Sharon/馬林〕
2. 台福 2020 植堂目標~每天禱告兩分鐘〔建造教會 200 間〕；每年歸主一領一〔聚會門徒達兩萬〕；每月奉獻 20 元〔植堂基金 1000 萬〕

【會堂/奉獻】

1. 為兒童館園區/主堂影音燈光工程/圖書室整建順利代禱。
2. 經常費/建堂/宣道/愛心基金~支票 EFC OC 請註明用途。

【甘泉藝術學校/社區福音】

1. 拍打節奏班~3/5.12 每週日 1 點-2:15。洽郭榮華。
2. 李佩芬夏威夷呼拉舞班週日 1:15 洽月美 626-202-6602

【小組查經】~無理之怒：

- ※活動：三兄妹為作家事推卸爭吵，最後小妹獨自完成。
1. 父母返家，三人都得禮物，若你是小妹，會如何反應？
 2. 如父親目睹爭吵，為家庭和諧，他會如何處理？

※讀經：約拿書 3:1 至 4:11

1. 約拿事奉態度如何？尼尼微人如何反應？神監察嗎？
2. 約拿對神赦免尼尼微人；及對樹枯、日曬如何反應？
3. 當別人比你，或得到更多好處時，你會如何反應？

- ※禱告：1. 為人際關係上不當的怒氣和態度向神認罪。
2. 為本會“個人持續佈道訓練”能順利代禱。

【每日讀經】

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
來 5-7	來 8-10	來 11-13	雅 1-3	雅 4-5	彼前 1-5	彼後 1-3